

## Dekrét o spoločenstve s kresťanmi iných cirkví

**1** *Cesta ekumény je spoločným úsilím, ktoré vynakladajú kresťania pre svoje zjednotenie sa, aby bola Kristova Cirkev neprestajne pre všetkých sviatosťou jednoty. Je to cesta hľadania a zároveň načúvania Duchu Pánovmu, cesta obnovy podľa evanjelia a zároveň cesta neprestajného pokánia, cesta dozrievania v pravde a v láske. Po tejto ekumenickej ceste kráčajú v túžbe po jednote spolu tí, ktorí vyzývajú trojjediného Boha, uznávajú Ježiša za Pána a Spasiteľa a pre ktorých sa krst stal základným putom s Kristom a s pokrstenými<sup>1</sup>.*

**2** *V pretrvávajúcom rozdelení kresťanov a v nádejnom hľadaní jednoty plného spoločenstva katolíci sú si vedomí želania Pána, ktorý sa modlil, aby "všetci boli jedno" (Jn 17, 21).*

**3** *Katolícka cirkev týmto potvrdzuje, že po dve tisícročia jej dejín bola zachovaná jednota všetkých hodnôt, ktoré chce Boh udeliť svojej Cirkvi. Zároveň vyznáva, že „Kristova Cirkev je sprítomnená v Katolíckej cirkvi, ktorú riadi Petrov nástupca a biskupi v spoločenstve s ním“ a že „aj mimo jej štruktúry možno nájsť mnohotvárne prvky posvätenia a pravdy“. Ostatné cirkvi a spoločenstvá majú v tajomstve spásy svoj zmysel a význam, lebo Kristov Duch aj ich používa ako nástroje spásy.*

**4** *Prvky posvätenia a pravdy, ktoré sú v rôznej miere prítomné v ostatných kresťanských spoločenstvách, vytvárajú základ jestvujúceho, i keď nedokonalého spoločenstva medzi Katolíckou cirkvou a týmito kresťanskými spoločenstvami, v ktorých je tiež prítomná jediná Kristova Cirkev.*

**5** *Za viditeľnými hranicami Katolíckej cirkvi sa v rôznej miere nachádzajú a pôsobia ako „prvky posvätenia a pravdy“ predovšetkým Sväté písmo, ktoré sa teší veľkej úcte a je podstatnou smernicou viery a života. Ďalej je to náboženská horlivosť, viera v trojjediného Boha, uznanie Krista ako Božieho Syna a Spasiteľa, krst, ktorý spája s Kristom. Niektoré cirkvi a cirkevné spoločenstvá uznávajú a prijímajú aj iné sviatosti, majú zriadený aj episkopát, slávia svätú Eucharistiu a uctievať panenskú Bohorodičku. K tomu pristupuje spoločenstvo v modlitbe a v iných duchovných dobrodeniach<sup>2</sup>.*

**6** *Pre veľkú rodinu kresťanov platí konštatovanie, že „je omnoho silnejšie to, čo nás spája, ako to, čo nás rozdeľuje“<sup>3</sup>.*

### SVÄTÉ PÍSMO

**7** *Základným putom zjednocujúcim kresťanov je Božie slovo zaznamenané vo Svätom písme, ku ktorému s posvätnou úctou pristupujú cirkvi a cirkevné spoločenstvá ako k pravidlu viery a života. Spoločným dedičstvom a záväzkom ku svedectvu viery je pre všetkých kresťanov evanjelium.*

**8** *Spoločné čítanie Božieho slova rôznymi kresťanmi posilňuje puto, ktoré kresťanov už spája a otvára ich Božiemu zjednocujúcemu pôsobeniu<sup>4</sup>.*

**9** *Katolíci sa môžu mnohorakým spôsobom podieľať spoločne s členmi iných cirkví a cirkevných spoločenstiev na štúdiu Svätého písma<sup>5</sup>.*

<sup>1</sup> Por. JÁN PAVOL II., *Ut unum sint*, 3, 5 a 7; DRUHÝ Vatikánsky koncil, *Lumen gentium*, 15.

<sup>2</sup> Por. JÁN PAVOL II., *Ut unum sint*, 10-12; DRUHÝ Vatikánsky koncil, *Unitatis redintegratio*, 15.

<sup>3</sup> JÁN XXIII., cit v JÁN PAVOL II., *Ut unum sint*, 20.

<sup>4</sup> Por. DRUHÝ Vatikánsky koncil, *Lumen gentium*, 15.

<sup>5</sup> Por. Pápežská rada pre napomáhanie jednoty kresťanov, *Direktórium o ekumenizme*, 186.

**10** Sväté písmo počas sv. omše v Katolíckej cirkvi číta iba katolík. Pri výnimočných príležitostiach a z dostatočného dôvodu môže s povolením diecézneho biskupa čítať aj člen inej cirkvi alebo cirkevnej spoločnosti.

**11** Pri liturgických slávnostiach s výnimkou sv. omše je dovolené čítať zo Svätého písma aj nekatolíkom<sup>6</sup>.

### **SPOLOČNÁ MODLITBA**

**12** Prioritou na ekumenickej ceste je nepochybne spoločná modlitba, pri ktorej sa dokážu rôzni kresťania bez ohľadu na svoju rozdelenosť zomknúť okolo samotného Krista. Preto sú modlitba za jednotu kresťanov a spoločná modlitba rôznych kresťanov dušou celého ekumenického hnutia a prejavom puta, ktoré ich navzájom spája<sup>7</sup>.

**13** Ustálenou tradíciou vo farnostiach sa stal Týždeň modlitieb za jednotu kresťanov. Aj d'alsie príležitosti v priebehu roka združujú kresťanov v spoločnej modlitbe: pobožnosti za jednotu, spoločne prežívané rozjímanie nad utrpením Pána, modlitbové zhromaždenia pri významných udalostiach, obecné slávnosti, deň verejného smútku, oslavy pamiatky občanov, spoločné študijné zhromaždenia a iné<sup>8</sup>.

**14** Spoločenstvo v modlitbe umožňuje znovu nachádzať pravdivosť slov evanjelia „len jeden je váš Otec“ a tiež „len jeden je váš Učiteľ, vy všetci ste bratia“ (Mt 23, 8-9).

**15** Katolíci majú preukazovať úprimnú úctu voči liturgickému a sviatosnému poriadku iných cirkví.

**16** Spoločné slávnosti sa môžu konať v kostole niektorej komunity so súhlasom všetkých zúčastnených.

**17** Tí, ktorí majú počas slávnosti určitú úlohu, môžu použiť rúcho zodpovedajúce ich cirkevnej hodnosti a charakteru slávnosti.

**18** Ak sa katolíci v nedeľu alebo v prikázaný sviatok zúčastnia na ekumenických bohoslužbách alebo bohoslužbách iných cirkví, zostáva im povinnosť zúčastniť sa na sv. omši.

**19** Pri liturgických slávnostiach iných cirkví sa katolíkom odporúča zúčastniť sa na speve žalmov a hymien, ak ich hostitelia vyzvú, môžu čítať liturgické texty i kázať<sup>9</sup>.

### **EKUMENICKÝ DIALÓG**

**20** Súčasná cesta ekumény je charakterizovaná ekumenickým dialógom medzi kresťanmi, v ktorom ide tak o výmenu názorov, ako aj o výmenu darov. To predpokladá vôľu na zmierenie, na dôkladnejšie štúdium a na hľadanie zjednotenia v pravde.

**21** Dialóg stavia zúčastnené strany aj pred skutočné odlišnosti, ktoré sa týkajú viery a ku ktorým je potrebné pristupovať s úprimným duchom bratskej lásky, s úctou k svedomiu blížneho ako aj s hlbokou pokorou a láskou k pravde<sup>10</sup>.

<sup>6</sup> Por. PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 133 a 135.

<sup>7</sup> Por. JÁN PAVOL II., *Ut unum sint*, 21-22.

<sup>8</sup> Por. DRUHÝ VATIKÁNSKY KONCIL, *Unitatis redintegratio*, 8.

<sup>9</sup> Por. PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 107, 112-115 a 118.

<sup>10</sup> Por. JÁN PAVOL II., *Ut unum sint*, 28-29 a 39.

## SPOLOČENSTVO VO SVIATOSTIACH S PRAVOSLÁVNOU CIRKVOU

- 22** Platnosť krstu, ako sa slávi v Pravoslávnej cirkvi, je mimo pochybnosti. V Pravoslávnej cirkvi kňaz udeľuje sviatosť birmovania platne spolu s krstom<sup>11</sup>.
- 23** Pravoslávnenému veriacemu je dovolené vykonávať úlohu krstného rodiča, ak má dieťa alebo dospelý súčasne aj katolíckeho krstného rodiča.
- 24** Katolíkov nie je zakázané byť krstným rodičom na krste v Pravoslávnej cirkvi<sup>12</sup>.
- 25** Katolícki kňazi dovolene vysluhujú sviatosti pokánia, Eucharistie a pomazania chorých členom Pravoslávnej cirkvi, ak to z vlastnej vôle žiadajú a sú riadne disponovaní<sup>13</sup>.
- 26** Katolíkom je dovolené, kedykoľvek to potreba vyžaduje alebo sa to odporúča z hľadiska pravého duchovného osohu, ak sa vyhne nebezpečenstvu omylu alebo indiferentizmu, a ak je im fyzicky alebo morálne nemožné dostať sa ku katolíckemu vysluhovateľovi, prijať sviatosti pokánia, Eucharistie a pomazania chorých od kňazov Pravoslávnej cirkvi<sup>14</sup>.
- 27** Pravoslávni môžu čítať liturgické texty počas katolíckej bohoslužby a katolíci počas bohoslužby Pravoslávnej cirkvi, ak sú k tomu vyzvaní.
- 28** Osoba patriaca do Pravoslávnej cirkvi môže byť svedkom pri uzatváraní manželstva v katolíckom kostole a katolíkom môže byť svedkom pri sobáši v pravoslávnom kostole pri zachovaní disciplíny oboch cirkví<sup>15</sup>.
- 29** V záujme ochrany stálosti a svätosti manželského zväzku a domáceho pokoja je manželstvo medzi katolíkom a pravoslávnym platné, ak sa uzavrelo predpísaným obradom a asistoval pri tom posvätný služobník. Kánonickú formu treba zachovať iba pre dovolenosť<sup>16</sup>.

## SPOLOČENSTVO DUCHOVNÉHO ŽIVOTA S INÝMI KREŠŤANMI

- 30** Pokrstený z iného cirkevného spoločenstva môže byť prijatý ako svedok krstu, ale iba spoločne s katolíckym krstným rodičom. Katolíkom smie urobiť to isté pre krstenca v inom cirkevnom spoločenstve.
- 31** Sviatosť krstu sa udeľuje iba raz. Preto pokrstených v nekatolíckej cirkvi netreba krstiť, iba ak pretrváva vážna pochybnosť vo veci matérie, krstnej formuly alebo úmyslu<sup>17</sup>.
- 32** Veriaci z iných spoločenstiev, ktorí chcú vstúpiť do plného spoločenstva Katolíckej cirkvi, musia prijať sviatosť birmovania podľa učenia a obradu Katolíckej cirkvi, skôr než budú mať účasť na eucharistickom spoločenstve<sup>18</sup>.
- 33** Členovia iných cirkví alebo cirkevných spoločenstiev môžu byť svedkami pri vysluhovaní sviatosti manželstva v katolíckom kostole a katolíci môžu byť svedkami v iných cirkvách alebo v cirkevných spoločenstvách<sup>19</sup>.

<sup>11</sup> Por. PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 99.

<sup>12</sup> Por. PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 98.

<sup>13</sup> Por. *CIC*, kán. 844 § 3.

<sup>14</sup> Por. *CIC*, kán. 844 § 2.

<sup>15</sup> Por. PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 126 a 128.

<sup>16</sup> Por. *CIC*, kán. 1127 § 1; PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 153; DRUHÝ Vatikánsky koncil, *Orientalium Ecclesiarum*, 18; KONGREGÁCIA PRE VÝCHODNÉ CIRKVI, *Crecens Matrimoniorum* z 22.04.1967.

<sup>17</sup> Por. *CIC*, kán. 869 § 2; PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 98-99.

<sup>18</sup> Por. PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 101.

<sup>19</sup> Por. PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 136.

**34** Pri miešanom manželstve, ak je jedna stránka katolícka a druhá je pokrstená v inej cirkvi alebo cirkevnom spoločenstve, kánonická forma sa vyžaduje pre platnosť manželstva.

**35** Pri závažných dôvodoch môže miestny ordinár katolíckej stránky po splnení kánonických podmienok udeliť dišpenz od zachovania kánonickej formy manželstva<sup>20</sup>.

**36** Katolícky služobník sa so súhlasom miestneho ordinára, keď bol udelený dišpenz od formy, môže zúčastniť na slávnosti uzatvárania miešaného manželstva, môže predniesť modlitby, čítať zo Svätého písma, povedať kázeň a udeliť požehnanie.

**37** S povolením miestneho ordinára sa môže posvätný služobník inej cirkvi zúčastniť na vysluhovaní sviatosti manželstva v katolíckom kostole, môže čítať zo Svätého písma, povedať kázeň a udeliť požehnanie.

**38** Slávenie miešaného manželstva sa v katolíckom kostole koná mimo omše. Slávenie Eucharistie môže v takomto prípade povoliť diecézny biskup<sup>21</sup>.

**39** O používaní katolíckeho kostola inou cirkvou alebo cirkevným spoločenstvom rozhoduje diecézny biskup<sup>22</sup>.

### **PRAKTICKÁ SPOLUPRÁCA**

**40** Vzájomné vzťahy medzi kresťanmi sú tiež zamerané na všestrannú praktickú spoluprácu na úrovni pastoračnej, kultúrnej, politickej, sociálnej zvlášť v oblasti zdravotníctva, v oblasti médií, školstva, charity a v svedectve vydávanom posolstvu evanjelia<sup>23</sup>.

**41** Spoločné kroky po ceste ekumény, jednotný základ kresťanskej viery a lásky k blížnemu uschopnil prijať spoločný záväzok katolíkov a iných kresťanov, na základe ktorého budú rešpektovať život, hodnoty manželstva a rodiny, brániť základné hodnoty veriacich a posilňovať zodpovednosť za chudobných<sup>24</sup>.

***Dekrét o spoločenstve s kresťanmi iných cirkví  
schvaľujem a nariaďujem jeho zverejnenie  
pre dobro Košickej arcidiecézy.  
V Košiciach, dňa 25. novembra 2006  
✠ Mons. Alojz TKÁČ, arcibiskup-metropolita***

---

<sup>20</sup> Por. CIC, kán. 1127 § 1; PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 153-154.

<sup>21</sup> Por. PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 157-159.

<sup>22</sup> Por. PÁPEŽSKÁ RADA PRE NAPOMÁHANIE JEDNOTY KREŠŤANOV, *Direktórium o ekumenizme*, 137.

<sup>23</sup> Por. JÁN PAVOL II., *Ut unum sint*, 40.

<sup>24</sup> Por. *Ekumenická charta*, 7.